

LE MADAWASKA

La Cie d'Imprimerie du Madawaska

EDMUNDSTON N B 3 Novembre 1922

A. J. LEBLANC, Administrateur

Une mise au point

Pas une polémique, pas une querelle, mais tout simplement une mise au point, un avertissement si vous voulez.

Tous les employés d'une compagnie qui emploie plusieurs hommes, reçoivent, en cas d'accident, une certaine indemnité du Workmen's Compensation Board, pourvu qu'ils soient sous les soins d'un médecin. Mais arrivons au point patient a-t-il le droit de choisir son médecin? Absolument. Nous avons en ville six médecins maintenant, qui tous sont éligibles à donner des soins sous l'Acte du Workmen's Compensation Board.

Je puis me tromper, mais en conversant avec certaines personnes, j'ai cru comprendre que quelquefois, certains patrons en remplissant un blanc, qui doit tout simplement dire que le blessé a droit à l'indemnité, spécifient sur ce même blanc par quel médecin il doit être soigné. Le blessé qui ignore que c'est à lui de faire le choix du médecin, se laisse prendre au filet, pensant que pour retirer des bénéfices, il doit se faire soigner par le médecin spécifié.

Ceci est absolument faux. Le patient doit lui-même faire le choix de son médecin sans que le patron aie rien à y voir.

Il y a bien des moyens de tromper les gens, et souvent on le fait en se servant d'une autorité qui ne nous appartient nullement.

Nous avons parlé l'autre jour du respect mutuel entre patron et ouvrier. Voilà un bel exemple de ce que nous disions. Dans le choix de son médecin, l'ouvrier a le droit qu'on respecte sa liberté, et c'est à lui à voir à ce que cette liberté ne soit pas foulée aux pieds.

Soyons sur nos gardes.

Heureux Choix

Nous apprenons avec plaisir que M. Martin Thériault employé de la Cie Fraser à Edmundston a été choisi pour prendre la direction de la classe d'électriciens dans notre nouvelle école technique l'année prochaine.

M. Thériault, quoique déjà très-expérimenté, a décidé de se rendre à Fredericton pour se perfectionner dans cette branche, afin d'être à la hauteur de la position qui vient de lui être confiée. Il doit partir prochainement.

Nous tenons à féliciter le bureau des officiers de l'école technique, du choix qu'ils ont fait dans la personne de M. Thériault, car nul mieux que lui ne pourrait remplir cette position.

Nous félicitons aussi M. Thériault de cette marque de confiance qu'on vient de lui témoigner, et lui souhaitons tout le succès possible.

AU VOL

L'ÉCOLE TECHNIQUE

La nouvelle école technique qui est actuellement en construction à Edmundston sera des plus modernes; on y donnera des cours d'ingénieurs, d'électriciens, de plombiers de menuisiers, de mécaniciens, de clavigraphie, de sténographie, de couture, d'enseignement, d'affaires, de Français et d'Anglais, etc. Mais une chose essentielle pour notre comté serait d'y inclure un cours d'agriculture, car cette branche est celle qui répondrait plus particulièrement aux besoins actuels du pays. Pourquoi ne pas commencer immédiatement à faire les démarches nécessaires afin de doter notre école technique de ce cours essentiel. C'est le temps de commencer à y penser et à agir.

UN CHAMPION DU MONDE (POUR 10 SOUS)

Nous commençons à croire que nous aurons bientôt l'occasion de voir des merveilles

telles que Cabana, Dempsey et autres pour une entrée de 10 à 15 cents, car cette semaine un champion tel que Décarie donnait une exhibition à Edmundston pour une entrée de 35 cents. N'oublions pas qu'avec cela on nous montrait un grand programme de vues que d'ordinaire nous payons 25 cent. Donc l'exhibition du champion Décarie donnée jeudi dernier valait tout simplement 10 cents d'entrée.

Qui pourrait prétendre maintenant que le coût de la vie n'a pas baissé?

Il a dû être surpris

Nous lisons dans "le Courrier de l'Ouest" d'un journal de Québec: "Art. Bolge, 18 ans, conduisait un wagon avec deux chevaux. Ceux-ci s'emballèrent et le culbutèrent en bas. Quand il se releva il était mort."

S'il eut su plus tôt qu'il était mort il ne se serait sans doute pas donné la peine de se relever.

Nouveau Sénateur

Nous apprenons avec plaisir que M. O. Turgeon de Gloucester vient d'être nommé Sénateur à la place de feu le Sénateur Thompson. Nous sommes heureux de féliciter le gouvernement Fédéral pour cette nomination qui rend justice à l'élément français du Nouveau Brunswick et surtout du Nord de la Province, et qui reconnaît en même temps les services réels rendus par M. Turgeon tant au parti libéral qu'aux électeurs de Gloucester qu'il représentait depuis 1900. M. Turgeon s'est distingué à la Chambre des Communes comme orateur d'une grande force et d'une logique très serrée. Il a su se faire estimer de tout le monde, et était très populaire des deux côtés de la chambre.

Né à Lévis P. Q., notre nouveau Sénateur habite l'Acadie depuis de nombreuses années, et il a toujours été au premier rang des défenseurs des droits du français.

L'honorable Sénateur est le père de M. J. W. A. Turgeon, pendant plusieurs années Procureur Général de la Saskatchewan, et maintenant Juge en Chef de la même Province. Un autre de ses fils, Gray, s'est distingué dans la politique de l'Alberta. Son plus jeune fils, Charles, avocat brillant, est mort dans l'Ouest Canadien en 1918. Il est aussi le père du Révérend M. Joseph Turgeon, ex-Eudiste, maintenant curé aux Etats-Unis.

L'honorable Sénateur Turgeon nous permettra bien de lui offrir nos plus sincères félicitations.

Pénible accident

Un bien pénible accident est survenu Samedi dernier à Madawaska Me. alors que le jeune Adrien, fils de M. Eddy Bellefleur a trouvé une mort affreuse. Le jeune garçon âgé de 8 ans s'en revenait en voiture avec son père quand par un mouvement brusque des chevaux, le père fut projeté en dehors de la voiture. Les chevaux continuèrent leur chemin à grande vitesse et l'enfant pris de panique voulu sauter mais il s'accrocha les pieds et tomba sur la tête. Il fut ramassé inconscient et transporté à l'hôpital St-Basile. Malgré les meilleurs soins il succomba quelques heures plus tard.

Le jeune Adrien laisse un père inconsolable et un jeune frère, sa mère l'ayant précédée dans la tombe en 1918.

Nous prions M. Bellefleur d'accepter nos condoléances les plus vives et les plus sincères.

Les élections partielles se préparent

Le gouvernement a nommé les officiers rapporteurs pour les divers comtés où elles doivent se tenir

LES CANDIDATURES

Ottawa, 30. — Les officiers rapporteurs suivants ont été nommés par le Gouvernement pour les cinq élections partielles fédérales qui auront lieu dans quelques semaines, ce sont MM. J.-E. Gagnon, pour Jacques-Cartier, A. Roberge, pour Mégantic, James Hall pour Halifax, Arthur-J. Mahon pour Gloucester et C.-M. Forbes pour Lanark.

On ne croit pas à Ottawa que ces élections partielles changent la force des partis à la chambre des communes. La lutte la plus intéressante sera dans Lanark ou feu l'hon. J.-A. Stewart avait été élu contre un fermier sur une bonne majorité. Les libéraux aux dernières élections n'avaient pas de candidat dans ce comté, la lutte se faisant entre conservateurs et progressistes. Cette fois-ci on prête au Gouvernement l'intention de présenter un candidat ouvrier-libéral. Comme il y a un fort vote ouvrier dans le comté et qu'il y aura aussi un candidat fermier, le représentant du parti conservateur n'aura pas une lutte aussi facile que l'année dernière. Quant aux autres comtés, les conservateurs n'ont pas encore décidé ce qu'ils feront, mais il est probable qu'ils ne présenteront pas de candidats.

Le Soleil

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Siege social: MONTREAL
Capital autorisé \$5.000.000.00
Capital Payé et surplus \$4.500.000.00
113 succursales dans les provinces de Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick et l'Île du Prince-Edouard.

10—Vous pouvez déposer vos argents toujours remboursables à demande et recevoir 3% d'intérêt l'an; les dits intérêts étant capitalisés ou payés tous les six mois, le 30 juin et le 31 décembre de chaque année.

20—En vertu de règlements particuliers à cette banque, les argents confiés à son département d'épargne sont contrôlés par un comité de censeurs. Ces messieurs examinent mensuellement les placements faits, en rapport avec ces dépôts, assurant ainsi aux déposants la plus grande protection possible.

30—Pour la commodité de tous, des dépôts de toutes sommes, depuis (\$1.00) un dollar sont acceptés au département d'épargne.

Deux ou plusieurs personnes peuvent aussi ouvrir un compte conjointement.
Nous sollicitons respectueusement votre encouragement et votre patronage
Succursale à Edmundston:

F. H. Bourgoïn, gérant local.

HOTEL ST-ROCH QUEBEC, P. Q.

\$4.00, \$4.50 & \$5.00 PAR JOUR
PLAN AMERICAIN

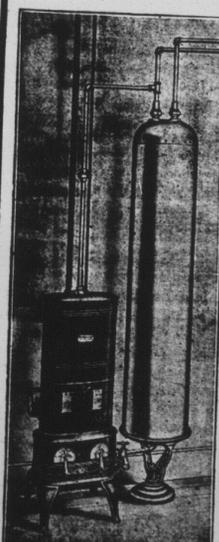
150 chambres } Avec toutes les améliorations modernes.
50 " avec bain }

AU CENTRE DE LA VILLE
Carre Jacques Cartier & 206 St-Joseph

A MES CLIENTS

SAMEDI, DIMANCHE et LUNDI, j'aurai un représentant d'une importante maison de fouritures qui se fera un plaisir de prendre vos commandes du prix du gros. C'est le temps d'acheter vos fouritures d'hiver.

M. ABBIS



Chauffeur Automatique McAlary, pour l'eau
Nous avons aussi une très belle ligne d'outils pour menuisier à des prix qui vous étonneront.

Grand Assortiment d'Appareils Electriques modernes.
Vous êtes cordialement invités à visiter nos accessoires Electriques etc.: nos prix sont les plus bas.
Grille pain Electrique \$4.50 à 6.50
Fer à repasser Electrique \$4.00 et 5.50
Evantails Electriques de \$12.50 et plus.
Poêle de cuisine Electrique, Vibrateurs à message Electrique
Aussi nous avons un très bel assortiment de glacières nouveaux modèles.
Assortiment complet de poêles à l'huile de deux, trois, et quatre feux.
Boyaux pour arrosage en caoutchouc cordé de première qualité 1/2 pc. 18c. par pied 1/2 pc. 20c. par pied.



Poêle à l'huile automatique McAlary

L. A. DUGAL
EDMUNDSTON, N. B.

Page Agricole



Feuilleton Agricole

Le diable est aux vaches

Cas de Sorcellerie

PAR JEAN DE LA GLEBE

VIII

Politique et psychologie

Baptiste, foncierement honnête homme, n'aurait jamais volontairement causé le moindre tort à qui que ce soit.

Mais la politique, la belle politique, voyez-vous, commençait à échauffer les esprits dans le Trois et l'an de grâce 187...

Voilà d'ailleurs toute la genèse de ce malheureux incident, resté mémorable dans les annales du rang.

Baptiste dès son adolescence, avait été fortement impressionné par la prospérité et la vie heureuse de son père, surtout quand il y comparait la dure existence au jour le jour, que menaient la plupart des colons.

Aussi profondément enamouré de sa profession, en laquelle il avait une foi inébranlable, Baptiste avait-il toujours rêvé de faire grand, grand, puis d'agrandir toujours son exploitation.

Cette ambition, l'égotisme du reste, mais mal mesurée, l'avait porté à négliger une foule de détails qui à la ferme constituent pourtant une condition (sine qua non) du succès.

C'est ainsi que ses travaux de voirie et ses clôtures étaient absolument négligés. Conséquence : les troupeaux dévoraient parfois en quelques heures le fruit de longs jours de travail.

Dans son désir effréné de faire grand, il labourait grand, mais très superficiellement, ensemençait à la hâte des champs dont il avait dû réduire de moitié au moins les proportions.

—Où, morte étouffée, et personne ne ici pour la sauver!

de rotation convenables. Mais les colons du sol vierge, témoins de sa fertilité et de sa générosité premières, croyaient que cela durerait tous les jours, et assez rarement il leur venait à l'esprit que le sol même le plus riche n'est autre chose en réalité qu'un grand magasin, que l'on finit nécessairement par épuiser et vider entièrement si l'on a pas le soin d'y retourner de la marchandise de temps en temps, pour remplacer celle que l'on en a tirée.

Courrier Agricole

La direction de la Page Agricole se fera un plaisir de répondre aux questions et aux demandes de renseignements que les cultivateurs voudront bien lui envoyer.

Adresser toute correspondance à Page Agricole Le Madawaska Edmundston N. B.

St Basile N. B. 24 Octobre 1922. La Page Agricole, Le Madawaska Edmundston N. B.

Monsieur : Auriez-vous l'obligeance de nous dire quelle est la valeur du Blé-d'Inde fourragère séché comparé au foin, dans l'alimentation des vaches laitières.

Hopital St-Basile. Le Blé d'Inde séché, c'est à dire fanné, quoiqu'inférieur au Blé-d'Inde vert, est très estimé par les vaches. Comparé au foin de mil de sérieuses expériences faites avec 8 vaches pendant 45 jours ont donné les résultats suivants : Le foin de Blé-d'Inde a donné un peu moins de lait, mais un peu plus de gras.

Ce Blé-d'Inde se donne légèrement en mélange avec l'avoine moulu et du son de blé—disons 3 livres de chaque par jour.

Aux chantiers

Arthur, un solide gaillard de six pieds, père de quatre enfants, tour à tour cultivateur et bûcheron, est sorti de la forêt pour passer le premier de l'an avec sa famille.

Son accoutrement spécial, ses cheveux embroussaillés, sa figure masquée par une barbe récente, son rude verbe le rendent presque méconnaissable aux siens.

Un bonheur de retour brille sur ses paupières et éclate sur ses lèvres. —As-tu soupé, mon cher Arthur? fit l'épouse attendrie, dont l'activité culinaire s'était surpassée en ces jours de fête.

La soupe de famille, les rôtis de porc, les "tourtières" et les beignes attendaient un triomphe facile sur les champs évacués par les fèves au lard et la mélasse des chantiers.

Tu n'as souffert de rien, ma miche? fit le mari en s'efforçant de mettre de l'ongion dans sa voix. —Non... mais si tu avais été ici... fit-elle avec hésitation.

—Qu'y a-t-il eu? —Peu de chose, répliqua timidement la mère. —Mais quoi? Dis vite!

—Caillette... —Notre meilleure vache! —Elle est... —Elle est malade, elle est morte, devina Arthur dans la figure consternée de sa femme.

Tous les jurons de chantier monterent à l'assaut des lèvres d'Arthur. Il passa ses mains sur son front comme pour en chasser les pensées de révolte qui le tourmentaient et pour effacer les plis de désespoir qui le ridaient.

Pour faire trêve à son imagination, il tira machinalement de son gousset une soixantaine de dollars, qu'il mit sous les yeux de sa femme. —C'est à peu près ce qu'il faut pour réparer notre perte, dit tristement l'épouse.

—Et dire que je serais plus riche en étant resté ici! J'aurais soigné mes vaches. Je leur aurais fait produire du beurre l'hiver, tout en les conservant en bon état.

—Et tu n'aurais pas eu tant de misère et d'ennui, loin de nous. —Je te crois, ma vieillesse!

'Premières Semaines'

Soins à donner aux vaches laitières

Alimentation

Une bonne alimentation, abondante, succulente, et bien équilibrée est nécessaire dans la production du lait. La vache est une machine à faire du lait. Pour obtenir un bon rendement, il faut fournir les matériaux nécessaires à sa fabrication et en quantité suffisante.

Pour démontrer l'influence de l'alimentation, on a fait à la ferme expérimentale de Ste-Anne de la Pocatière, une expérience très intéressante et conclusive. On a acheté douze jeunes vaches croisées des moins bonnes de la région. Ces vaches chez leurs propriétaires ne seraient parvenues à donner que le faible rendement de 2500 à 3000 livres de lait par année.

Il ne faudra pas pour cela faire de changements subits d'une nourriture à l'autre, car c'est presque toujours au préjudice de la production, même si la nouvelle ration est meilleure que celle que l'on abandonne. Ces changements doivent se faire graduellement. Au printemps, l'herbe des pâturages contient beaucoup d'eau. Avant d'envoyer les vaches au pâturage, on leur donne un bon repas de foin et on ne les laisse sur l'herbe que peu de temps, puis graduellement, on diminue le foin pour allonger la durée sur le pâturage, jusqu'au temps où les vaches resteront tout le temps au dehors.

Les pacages de notre région sont en moyenne assez pauvres. Il faut nécessairement y remédier surtout après que les chauds rayons du soleil et la sécheresse les ont dégraisés. Chacun sait que dans l'été, il y a un temps où les "vaches faiblissent en lait". C'est cette faiblesse que l'on doit prévenir, car difficilement, les vaches par après reviendront à leur lactation abondante du printemps. Le moyen le plus économique est sans contredit l'emploi des fourrages verts.

Le trèfle coupé vert, le Blé d'Inde vert, un mélange d'avoine et de pois coupés verts, forment une nourriture succulente qui conserve-



Dr. F. Nicolle

Remedes Francais

ENRÉGISSTRÉS A OTTAWA AU No. 99, FOLIO 23796

Ces remèdes sont fabriqués par

le docteur

F. Nicolle et ses fils

avec des produits chimiques purs, venant directement de France. Ce sont les MEILLEURS preventifs sur le marché.

Regénérateur du Cheval

Le meilleur remède pour la gourme, le souffle etc.

Regénérateur de l'Espèce bovine

guérit toutes boiteries, engorgement, crapaud

Onguent Rouge

Onguent Noir

Pour blessures, crevasses, peignes. Le meilleur onguent pour la picote, mal du pis des vaches, crevasses des trayons.

On demande des agents dans toutes les paroisses. S'adresser à

Dr. F. NICOLLE, Grand Central Hotel :: EDMUNDSTON, N.B.

ra à son niveau la production laitière pendant l'été. Il n'est pas à conseiller comme économique la méthode de donner du Blé d'Inde aux vaches pendant l'été quoique tout de même une petite ration de mouillé donne toujours de bons résultats.

La semaine prochaine nous parlerons de l'alimentation d'automne et d'hiver.

J. G. Boucher, B. S. A.

Académie de l'Hotel-Dieu St-Basile, N. B.

RESULTAT DES EXAMENS

D'OCTOBRE

Le CLASSE

Le Division

Corinne Cyr 88, Eva Albert 85, Annette Côté 84, Marthe Godbout 81, Gemmaine Azzie 76, Léonne Cyr 76, Laura Godbout 76, Athéla Cyr 75, Maria Levesque 75, Rose Michaud 70, Agnès Violette 70, Alice Cyr 65, Agnès Daigle 65, Marthe McDonald 65, Jeanne Michaud 63, Aurore Mercure 46.

Albina Therrien 84, Alice Lainé 82, Eva Bérubé 78, Irène Daigle Anna Lavoie 75, Rose Albert 74, Emma Dubé 70, Albertine Cyr 70, Cécile Albert 67, Olive Ringuette Lydia Morneau 63, Catherine Michaud 60, Simone Nadeau 60, Emma Laforest 58, Adèle Lavoie 58, Anna Levesque 57, Eugénie Martin 51, Marthe Sirois 50, Valéda Soucy 48, Mathilde Caron 44, Eva Martin (absente)

M. Reine Azzie 80, Cécile Michaud 72, Léonne Thériault 70, Céline Rmond 67, Georgia Soucy 66, Béatrice Lavoie 62, Ella Cyr 62, Azilda Cyr 54, Marie Cyr 50, Florida Levesque 50, Edna Cyr 48, Marthe Lavoie 45

CLASSE DES GARÇONS Le Division Claude Cyr 91, Georges Dionne 78, Alexandre Dionne 76, Gérard Pelletier 66, Alban Michaud 64, Docithe Nadeau 61, David Dionne 59, Edgar Fournier 57.

Edgar Bradette 73, Alcide Martin 63, Joseph Perron 62, Thomas Mercure 60, Willie Cyr 58, Adrien Albert 54, Claude Bérubé 49, Alphonse Pelletier 42, Eloi Levesque 40, Claude Clavet 34, Léo Raymond 30, Emile Perron 21, Robert Thériault.

NOTICE OF SALE

To Paul A. Roussel of the Town of Edmundston in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, laborer, and Marie his wife of the same place, and to all others whom it may in any wise concern:

NOTICE is hereby given that under and by virtue of the power of sale contained in a certain indenture of mortgage bearing date the thirtieth day of August in the year of our Lord one thousand nine hundred and twenty one, made between the said Paul A. Roussel and Marie Roussel his wife of the first part, and Martha Sullivan of the same place, widow of the late O. A. Sullivan of the second part and registers in Book "H-3" Number 22187, pages 133-137 of the Madawaska County Records, there will for the purpose of satisfying the monies secured thereby default having been made in the payment thereof, be sold at public auction in front of the Court house in Edmundston in the said County of Madawaska on Wednesday the fifteenth day of November next, at the hour of ten o'clock in the forenoon the lands and premises described in said mortgage as follows:

ALL that certain lot piece or parcel of land and premises situated lying and being in the Town of Edmundston in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, bounded as follows: Beginning at a point (41) feet (8) inches distant from the northeasterly corner of Martin Street and forty fourth Avenue (so called) in the Block four of building lots of the farm of Thadée Martin thence running in a northeasterly direction for the distance of 100 feet and 10 inches thence southeasterly direction for the distance of 95 feet and 10 inches, thence in a westerly direction for the distance of 85 feet from the place of beginning to the center of the lot number two and lot number 12 in block four of building lots of the said Thadée Martin shown on a plan of survey made for the Town of Edmundston by Alfred Roy, Civil Engineer.

TOGETHER WITH the buildings and improvements therein and appurtenances to same belonging and all the rights and privileges to same appertaining. IN WITNESS WHEREOF, the said Martha Sullivan, the mortgagee, has hereunto set her hand and seal this Twelfth day of October in the year A. D. 1922. Signed sealed in the presence of Thadée Hébert Marthe Sullivan

Lisez nos petites

annonces

Attention!

Sauvez la surface

- Pour vos -

Peinture Vernis Papier à mur, Moulures, Vitres, Peintures Vernis, Sableur Electric à Plancher, Cadres Oval et carré de toute nouveauté. Encadrement, moulures à cadres de toute espèce, bonrage de meuble.

Allez chez

J. W. LANDRY, Peintre

Edmundston, N. B.

A des prix raisonnables

NOTICE OF SALE

To Eloi Beaulieu, of the Town of Edmundston, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, and to Philomène Beaulieu, wife of the said Eloi Beaulieu, of the same place and to all other whom it may concern:

NOTICE IS HEREBY GIVEN, that by virtue of a power of sale contained in a certain Indenture of Mortgage bearing date the thirtieth day of August A. D. 1918, and made between Eloi Beaulieu and Philomène Beaulieu, his wife, of the first part, and Jos. B. Martin, all of the Town of Edmundston, of the second part, and duly recorded in Book R-2, at pages 829-832, as number 18637, of the Madawaska County Records. Which said Indenture of Mortgage is now held as a security by Annie Martin of the Town of Edmundston aforesaid widow of the late Jos. B. Martin deceased as Administratrix of the Estate of the said Jos. B. Martin

THERE WILL BE SOLD, for the purpose of satisfying the principal money and interest secured by the said Mortgage, default having been made in the payment thereof as there in provided, at Public Auction, in front of the Court House in the Town of Edmundston, in the County of Madawaska on Monday, the twenty-seventh day of November, A. D., 1922 at the hour of eleven o'clock in the said Mortgage as follows:

ALL THAT CERTAIN LOT, piece or parcel of land and premises, situated, lying and being in the Town of Edmundston, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, bounded and described as follows:

ALL THAT CERTAIN LOT, piece or parcel of land and premises, situated, lying and being in the Town of Edmundston, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, bounded and described as follows:

BEGINNING at a post at the corner of twentieth Street, and forty second Avenue running from said post in a northerly direction for the distance of one hundred feet to a post, thence turning at right angles in a northeast direction for the distance of one hundred feet to another post, thence turning at right angles in a southerly direction for the distance of one hundred feet, thence turning at right angles in a south westerly direction along twentieth Street, for the distance of one hundred feet to the place of beginning together with all the buildings, improvements and appurtenances to the said lands and premises belonging.

Dated the 20th day of October A. D. 1922

Albert Dionne Anna Martin

Sold for Administratrix of Estate of Jos. B. Martin deceased

Administratrix of Estate of Jos. B. Martin, deceased

AU FOYER

Au foyer féminin

La formation morale de la jeune fille, de la femme de demain, est une question des plus intéressantes et des plus importantes.

L'étude de la "science du ménage" répond à un besoin urgent et constitue le remède par excellence au grand mal de notre époque: l'oisiveté et le désir outré de se singulariser.

L'économie domestique — qui est la science de la partie matérielle de la vie, tend à produire avec les ressources les plus restreintes, la plus grande somme de bien-être possible; d'elle, dépendent le bonheur et la prospérité de la famille.

Avez-vous déjà réfléchi au sens des mots "ménage" et "ménagère"? Ménage veut dire administration — répartition; la ménagère est donc celle qui administre et répartit les ressources de la maison.

L'économie domestique ne vise rien moins qu'à établir un équilibre harmonieux entre les besoins de la famille et les moyens possédés pour y satisfaire. Ne peut-on pas alors, appeler la "Science du Ménage" la "science du bonheur domestique".

Ainsi le rôle de la ménagère n'est pas un rôle inférieur; les plus grands devoirs, les plus grandes responsabilités lui incombent. La ménagère est la dispensatrice du bien être de tous; cependant, elle ne remplira bien sa mission, que si elle est douée des qualités fondamentales de la bonne ménagère: qui se résument en quatre mots: activité, économie, ordre et propreté.

La femme, par l'influence merveilleuse qu'elle exerce autour d'elle, peut devenir un élément de malheur et de mort, si elle est — je ne dirai pas "méchante" — mais simplement "légère et irréflective"; au contraire, elle sera un élément de bonheur et de vie, si elle est sérieuse, bonne et réfléchie.

Ce que la femme a été au paradis terrestre et à Nazareth — elle l'est chaque jour pour les individus pour les familles et pour les peuples. "La femme apporte dans les plis de sa robe, "la paix ou la guerre" a dit un ambassadeur romain.

C'est encore à l'influence de la femme jeune fille, épouse ou mère, que l'homme doit les vertus qui le sauvent ou les vices qui le perdent.

Par sa mission béne, la jeune fille, la femme contrebalance la désastreuse influence qu'exercent les jeunes filles ou les femmes qui, au lieu d'être les auxiliaires de la vérité, sont les aides de l'erreur; au lieu d'être les foyers de vertu et de charité sont des foyers d'égoïsme.

Femmes de toutes conditions, vous ne sentez pas assez combien vous pouvez être utiles et secourables autour de vous; quels maux nombreux vous pourriez guérir!

La femme est armée de qualités, de facultés, de vertus propres que n'a pas l'homme au même degré, mais qui complète l'homme; et si dans la femme, il y a de tels dons d'esprit, de cœur et de caractère; de telles puissances, de tels trésors — sont-ils là pour y rester enfouis et stériles?

Ce cœur, cette intelligence cette puissance d'aimer, d'admirer; cette finesse, cette pénétration, ces intentions rapides et lumineuses, cette force dans la faiblesse, cette énergie morale: étonnante, ainsi que les grands dons de vertu, de pudeur, de religion, tout ce que Dieu, enfin a donné à la femme, n'indique-t-il pas la mission sublime qu'elle doit remplir dans le monde?

La femme, dit-on, est l'égal de l'homme, elle doit avoir les mêmes droits de la femme!... elle en a, certes et ils sont nombreux, elle!

doit les revendiquer hautement, car ils sont sa puissance. Mais, ces droits consistent-ils à confondre les rôles? Les droits de la femme — ils sont sublimes, si cette femme intelligente et chrétienne a vraiment compris sa mission, s'ils se confondent avec ses devoirs pénibles laborieux, obscurs souvent toujours grands, s'ils sont accomplis avec une généreuse abnégation et un véritable amour du devoir bien fait.

Est-ce donc peu de chose que de faire rayonner autour de soi le bonheur, de s'oublier, de vivre et de mourir pour le procurer à ceux qu'on aime?

N'est-ce pas à la femme que revient la tâche si délicate et difficile de déposer dans l'âme des enfants la vérité et la charité chrétienne; faire régner autour de soi la justice, la loyauté et l'honneur; retenir l'âme chancelante sur le bord de l'abîme; ramener l'enfant prodigue; compatir aux malheurs; consoler ceux qui pleurent; montrer aux mourants le Ciel ouvert et leur donner l'Espérance et la Charité qui sauve? — "Voilà les droits de la femme". Droits immortels et imprescriptibles. Sont-ils assez beaux et assez grands?

Les droits de la femme c'est encore savoir tenir sa maison avec ordre, propreté, économie et pour cela, savoir entreprendre, quand il faut, les travaux les plus humbles. La plus sainte et la plus glorieuse des femmes, n'a été qu'une servante; "Je suis la Servante du Seigneur," disait-elle.

Béne soit la femme qui comprend ainsi ses droits et sait les faire valoir; elle est vraiment précieuse. Si modeste que s. it sa position sociale, elle tiendra toujours une grande place dans le milieu où elle sera.

avait eu à se plaindre de ses vilains tours, l'appelait l'antéchrist, et se garant de lui comme d'un mauvais génie.

En classe, il était toujours à la queue, se faisait tirer les oreilles, et écrivait souvent en pensum le verbe désobéir. Il rentrait tard pour souper, suivi de Piccolo, un barbet échelvé qu'il avait sauvé de la misère.

Le contraste si frappant entre Nestor et son frère Euclide contribuait à rendre ce jeune insubordonné de jour en jour plus antipathique à sa belle-mère.

Mademoiselle Angèle était âgée quand elle s'avisait des beaux yeux du vieil Eric. Le brave homme avait toujours su affoler les femmes et celle-ci ne pouvait rester indifférente à ses attentions. C'était ainsi qu'elle entra dans la famille Laciseraie et que son portrait remplaça au salon celui de la défunte.

Eric était un homme avenant, "plein de ressources". Bref, pour un marchand de campagne, il ne manquait pas de piquant, avec ses revers de loutre, ses éternels favoris et sa pipe en écume de mer.

Son fils ne devait, hélas! lui ressembler en rien. Nestor portait sur la conscience le poids de presque tous les méfaits dont se nourrissait la chronique du village. C'était un puits rempli de bois durant la nuit; c'était le chariot rouge de Monsieur Thivierge grimé, au matin, sur le ponton de l'église; la lampe à reverber, qui coiffait le poteau vis-à-vis l'école, éteinte toute la veillée, et une partie du village dans l'obscurité, enfin on n'en finirait plus à énumérer toutes les escapades de ce gamain.

Or, en ce temps-là, vint à passer dans les paroisses un trappeur qui mendiait, au nom de sa communauté, pour la restauration de son monastère détruit par un incendie. Ce moine, à la physionomie d'esthète, fit grand effet dans les stalles du chœur, à la grande messe du dimanche. Monsieur le Curé annonça qu'on accueillait à la Trappe les jeunes gens qui désiraient suivre un cours de culture. L'occasion était magnifique et Eric Laciseraie pour mettre fin aux épagrammes dont l'accablaient ses concitoyens, résolut de confier l'enfant terrible aux moines d'Okas, comptant réformer ainsi ce mauvais sujet.

Nestor passa deux années à la Trappe. Il y apprit à embouteiller le vin, à emballer le fromage et à savourer le miel, en cachette; il en sortit à seize ans, ignorant et indompé. Il portait alors des lunettes, une tête frisée et des pantalons bouffants.

L'écolier ne reçut probablement pas un accueil bien enthousiaste, car, peu de temps après, on apprit sa disparition et celle du barbet Piccolo. Consternation chez les Laciseraie. On s'enquit par toute la campagne des deux départs, mais personne, pas même le chef de gare, n'avait eu vent de Piccolo ni de son maître.

On mit à leur poursuite l'huissier du village, qui se faisait fort d'être détective à ses heures, et les recherches de cet homme de flair aboutirent à une découverte sinistre.

Nestor était rendu en ville et logé chez un camarade de la Trappe, qui vendait des légumes dans la banlieue de Québec. Le malheureux avait même troqué à un mont de piété, chez un sale juif de la Côte-de-la-Montagne, l'habit de noces de son père contre un vieux tambour.

L'huissier-détective ramena l'enfant prodigue au logis, où son tour fut salué par l'indignation générale. Colères, malédictions, rien ne fut épargné à l'adolescent, et, comme résultat de toutes ces scènes de famille, on le mit à la porte

de la maison avec recommandation expresse, de la part de sa belle-maman, de n'y plus jamais remettre les pieds.

Il advint que Nestor, qui avait déjà fait montre d'une passion avérée pour le tam-tam, entra comme facteur au service des Postes de la Cité de Champlain, et, entre temps, après un peu d'exercice, devint membre de la Société Symphonique, en qualité de cymbalier.

On le voyait chaque soir dans le kiosque des musiciens sur la terrasse, et c'était toujours pour lui fête nouvelle que ces nuits langoureuses, animées par la foule des promeneurs et la musique détraquée de l'orchestre. Nestor faisait partie de tous les concerts, si bien que moins d'un an après, il distribuait à des élèves sa carte professionnelle:

NESTOR LACISERAIE
Professeur de cymbales, petite et grosse caisse, etc.

Notre tambourineur ne resta pas à mi-chemin dans sa carrière. Ses ambitions étaient inouïes et la vie de bohème ne l'attirait pas moins que l'incorrigible vagabond de Piccolo.

S'accommodant de la gêne, abrité sous un toit et mal nourri, Nestor, après sa tournée de facteur, jouait le soir dans un théâtre de cinéma. Par un prodige d'économie, il réussit assez vite à se procurer à son compte le tintamarre au complet: cymbales, triangles, petite et grosse caisse, xénophone, rien ne manquait; et il faisait marcher le tout de concert, en s'agitant des pieds et des mains comme un ré-prouvé.

Muni de ces retentissants accessoires, il entra le printemps suivant dans un orchestre de vaudeville qui suivait à travers l'Amérique une troupe de comédiens ambulants.

Notre jeune aventurier mena ainsi pendant longtemps une existence errante, promenant sous la calotte des cieux son inaltérable optimisme et son fidèle barbet Piccolo.

Puis, vint soudain le fatal coup de foudre, et l'amour s'en mêlant, son mariage mit fin à ses tournées artistiques.

Il fallut donc faire face aux exigences de la vie à deux et notre héros expérimenta qu'...

"A dîner d'un "Ma Vie" et taper d'un "Mou Cœur".

Cependant, Nestor, qui n'était jamais pris sans vert, trouva bientôt une agence pour une compagnie de produits pharmaceutiques et il revint au pays avec une épouse au teint de créole et une merveilleuse penacée qui, semblable au Pain Killer a pour effet magique de brûler l'estomac, d'annuler le mal de dents, de sauver de la diphtérie, de la migraine et de tous les maux qui accablent l'humanité.

Notre charlatan fit de si bonnes affaires, qu'il se prit à croire à tous les stratagèmes de la médecine. Stimulé de la sorte, il entra prit, par correspondance, un cours de médecine.

ciné pratique et, s'enfermant le soir avec des livres énormes, il emmagasina nombre de termes empruntés aux langues mortes, pour épater les vivants; puis, muni d'un diplôme latin quelconque, il ouvrit un bureau meublé d'une table brancard, d'appareils nickelés d'anatomie, et il se mit à expliquer la médecine, avec l'assurance et la foi d'un thaumaturge.

C'est ainsi que, dans le dédale des plaques de cuivre qui annoncent sur la rue Saint-Denis les nombreux disciples d'Esculape, on lit celle du

DOCTEUR LACISERAIE
Mécano-Thérapeute

De Madame Nestor, je sais très peu de chose. Il n'en fut jamais fait mention chez le vieil Eric; mais ses toilettes dernier cri et ses airs dégagés témoignent en faveur du nombre d'anyles remis sur pied par son mari.

Dans l'antichambre du docteur Miracle, un barbet, lourd d'années regarde narquoisement son maître et vague ment la queue sous les caresses des patients.

C'est un souvenir de jeunesse, souligne Nestor Laciseraie, en leur montrant Piccolo.

Marie-Rose Turcot.
Au Pays de l'Érable

SUPPRESSION DU TRAP-PIC DES LIQUEURS

APPLIQUANTS POUR LICENCE DE VENDEUR.

Les personnes dont les noms suivent ont fait application pour une licence de détail sous l'Acte 6 George G., Chapitre 20, "Acte pour la Suppression du Trafic des Boissons Enivrantes".

Levite Rossignol, Edmondston, Co. Madawaska, N. B.
Les propriétés sont décrites comme suit: Bâtisse située près du Pont du Chemin de Fer Témiscouata, et le Bateau de Traverse dans la Ville d'Edmondston.

Joseph N. Thibault, Edmondston, Co. Madawaska, N. B.
Les propriétés sont décrites comme suit: Bâtisse située à l'Est du Chemin du Canada dans la Ville d'Edmondston.

Antoine Soucy, Clair, Co. Madawaska, N. B.
Les propriétés sont décrites comme suit: Bâtisse située au sud du Chemin conduisant au Bateau de Traverse dans le Village de Clair.

Joseph P. Parent, Ste-Anne, Co. Madawaska, N. B.
Les propriétés sont décrites comme suit: Magasin situé dans le Village de Ste-Anne.

Fréd. I. Cyr, St-Léonard Co. Madawaska, N. B.
Les propriétés sont décrites comme suit: Magasin général situé dans la Ville de St-Léonard, Camille T. Violette, St-Léonard, Co. Madawaska, N. B.

Les propriétés sont décrites comme suit: Bâtisse située à l'Ouest de la Rue Main dans la ville de St-Léonard. Laurent Parent, St-Léonard, Co. Madawaska, N. B.

Les propriétés sont décrites comme suit: Restaurant situé sur la Rue du Pont dans la Ville St-Léonard. Alfred J. Gervais, St-Léonard, Co. Madawaska, N. B.

Les propriétés sont décrites comme suit: Magasin situé sur la Rue Main, dans la Ville de St-Léonard. J. B. Hawthorne, Inspecteur en Chef.

Octobre 28 1922.

Rencontrez à Droite

Au lieu de gauche

N'oubliez pas que

Après le Premier Décembre 1922

Les Règlements des chemins pour la Province du Nouveau-Brunswick seront "Rencontrez à droite et non à gauche."

Les gens de chez nous, dans ces provinces près de la mer, demandent tout naturellement le THÉ "RED ROSE" lorsqu'ils veulent tout ce qu'il y a de meilleur.



Le CAFE "RED ROSE" est sans poussière. Il dépose complètement et n'a pas besoin d'œuf.

GRANDE ASSEMBLEE a St-André

A une grande assemblée tenue à St André le 29 courant, et présidée par M. l'abbé Martin le distingué curé de cette paroisse les résolutions suivantes ont été adoptées à l'unanimité:

Attendu que les conditions financières présentes des centres agricoles au Nouveau-Brunswick sont très mauvaises;

Attendu que les Compagnies de prêt et les Banques refusent de prêter de l'argent contre garanties foncières;

Attendu que les prêteurs individuels chargent des taux inacceptables;

Attendu que les fermiers sont dans l'impossibilité de rencontrer leurs obligations et qu'il faudra céder leurs biens;

Attendu que de cette état de dépression paralyse l'industrie et le commerce en général;

Nous par les présentes, demandons au gouvernement fédéral de prêter l'argent aux fermiers qui peuvent fournir des bonnes garanties afin de les mettre en état de subvenir à leurs obligations et de continuer à produire les denrées nécessaires au soutien des populations;

Résolutions adoptées par l'assemblée, et signées par les membres du Comité qui suit:

Signé:
Eloi Martin Pte Curé,
Cyrille Morin
Edmond Levesque
Charles Giroux
George Page
Simon Gagnon
Denis Morin

Étaient présents le père Félix Dugal de Drummond, le père T. Albert curé du Cranl Sault, l'hon. J. E. Michaud M. P. P., le Dr L. J. Violette M. P. P. et Pius Michaud député au fédéral.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Étaient présents le père Félix Dugal de Drummond, le père T. Albert curé du Cranl Sault, l'hon. J. E. Michaud M. P. P., le Dr L. J. Violette M. P. P. et Pius Michaud député au fédéral.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Des discours ont été prononcés par les visiteurs et la foule s'est retirée assurée que leurs représentants porteraient une attention toute spéciale à leur légitime demande.

Petites Annonces

TARIF — A vendre, à louer, Demandes pour institutrices, employés, maisons de pension, etc. : annonces pour objets perdus, etc., etc. Ne devant pas excéder 2 pouces sur une colonne, être insérées, 50 cents, — insertions subséquentes 25 cents.

Ces annonces sont payables à l'avance. Sinon une charge minimale de 15 sera ajoutée pour couvrir les frais de perception.

LOGEMENT A LOUER
Bonne maison de 8 appartements avec toutes les améliorations modernes à louer immédiatement.
Pour informations s'adresser à
Dr P. H. LAPORTE

MAISON A LOUER
Un bon logement de 5 appartements comprenant chambre de bain bien fini et peinturé, sur la côte en face du Transcontinental. Je loue ce logement meublé ou non meublé. Aussi bon hangar à bois à la disposition du locataire.
Prix meublé \$25.00 par mois.
Pas meublé \$18.00 par mois.
S'adresser à
28-j. n. o. Jos M. Bard

TERRE A VENDRE
Magnifique terre à vendre Située le long de la rivière St-Jean, deux milles de l'église; avec la récolte et toutes les machines aratoires 317 acres de terre. Bonne condition pour prompt acheteur. S'adresser à
Eugène Turcotte
20-6 f. Caron Brook N. B.

ON DEMANDE
Une servante pour travail général de maison.
S'adresser au
Dr. P. H. Laporte
Edmundston N. B.

Un couple avec un bébé demandé pension dans famille privée.
Ecrire à D. Peduault
Fourville Co.
L'Islet P. Q.

AVIS
Au mois de Juillet dernier, j'ai prêté deux "Jack Screws" à certaine personne, et jusqu'à présent ces deux articles ne m'ont pas encore été remis.
Ceux qui les ont en leur possession sont priés de me les rapporter le plus tôt possible parce que j'en ai absolument besoin.
John J. DAIGLE

A VENDRE
J'offre en vente à très bas prix et conditions faciles 5 Engins à gasoil de 3 à 6 forces, 1 scie à bois, 1 système de lumières électriques de 80 lampes. Plusieurs traîneaux d'ouvrage doubles et simples aussi traîneaux à deux sièges.
Pneus d'auto 30x3 1/2 à 20% au dessous de la liste de prix aussi quelques uns de 32x4 et 35x4 avec tubes de chaque sorte.
Denis M. Martin

BARDEAUX
Si vous avez besoin de bardeaux venez me voir. J'ai en main 40,000 bardeaux No. 1 et No. 2

CHEVAUX
J'ai aussi deux bons chevaux à vendre.
Bonnes conditions au bon acheteur.
JOHN DAIGLE
Edmundston, N. B.

Liste des prix d'Exposition tenue à St-André de Madawaska

Meilleur Etalons
1er prix Alex Pelletier 2e Alfred Desjardins 3e Frederic Poitras
Meilleure jument poulinière avec poulain
1er prix Alfred Desjardins 2e Paul Desjardins

Paire de chevaux appareillés
1er prix Jos Poitras 2e Pitt Laforge
Plus beau poulain de 2 ans
1er prix Pat Laforge
Meilleure vache laitière
1er prix Robert Dubé 2e Rév. E. Martin 3e Lévyte Durepos

Animal à bœuf le plus gras
1er prix Adolphe Martin 2e Cyril Morin
Plus beau taureau de 2 ans
1er prix Willie St-Amand
Plus beau taureau de 1 an.
1er prix André P. Levesque

Plus belle taure de 2 ans
1er prix Jos Poitras 2e Michel Langlais
Plus beau taureau de race pure
1er prix Pat Laforge
Plus beau à bœuf
1er prix Maxime Rioux 2e André P. Levesque

Plus beau belier d'un an
1er prix Cyril Morin
Plus belle brebis qui a élevé
1er prix André P. Levesque 2e Fred B. Levesque
Plus beau porc de l'année
1er prix Alex Pelletier 2e Rév. E. Martin

Le plus gros porc
1er prix Alfred Desjardins 2e Frederic Poitras 3e Fred Poitras
Une paire d'Oies
1er prix George St Amand 2e André P. Levesque

Canards
1er prix Rév. E. Martin 2e André P. Levesque
Dindes
1er prix Rév. E. Martin 2e André P. Levesque
Haïage chevaux doubles
1er prix Archille Levesque

Halage chevaux simple
1er prix Frederic Poitras
Course d'homme 50 ans et plus
1er prix André P. Levesque 2e Fred Poitras 3e Frederic Poitras

Course d'homme 30 à 50 ans
1er prix Alex Pelletier 2e Achille Levesque 3e Simon Gagnon
Course de 15 à 30 ans
1er prix Lévyte St-Amand 2e Cyril Morin 3e Alphonse Poitras

Course 8 à 15 ans
1er prix Arthur Laforge 2e Armand Cyr 3e Claude St-Amand
Hommes forts
1er prix Fred Laforge 2e Alex Pelletier 3e Remi Cyr
Course de chevaux
1er prix Rév. E. Martin 2e André P. Levesque 3e Fred Poitras

CARTES D'AFFAIRES

Dr. OLIVIER J. CORMIER
— Chirurgien-Dentiste —
à l'ancien bureau du Dr. Z. Vézina chez M. Jos. Gagné, près de l'Hôtel Royal
EDMUNDSTON, N. B.

FRED L. HEBERT, D.D.S.
Chirurgien Dentiste
Gradué de l'Université de Montréal.
Bureau voisin de l'édifice J. David
EDMUNDSTON, N. B.

Casier Postal "5" Tél. 28-4
MAX. D. CORMIER
B. A.
Avocat, Notaire Public
EDMUNDSTON, N. B.

Casier Postal "7" Tél. 46
A. M. SORMANY, M. D.
Médecin-Chirurgien
EDMUNDSTON, N. B.

ALFRED ROY, B. A. 80.
Ingénieur Civil
72 Notre-Dame Est Edmundston
Montréal, N. B.

ALBERT J. DIONNE
B. A.
Avocat, Notaire Public
Bureau: Chez M. Wilbrod Saindon autrefois Hôtel Commercial de M. Jos Tétu
EDMUNDSTON, N. B.

Casier Postal 43
ARTHUR J. CYR, L.L.B.
Avocat Notaire Public
Bloc Le Madawaska
EDMUNDSTON, N. B.

DR. A. DESROCHERS
Ex-élève des hôpitaux de Paris
Spécialiste des yeux, oreilles nez et gorge.
Résidence chez M. Jos Guy
Tél. 127-11 : Edmundston

HOPITAL PRIVE LAPORTE
CLAIR, N. B.
Spécialité: chirurgie, maladie des femmes, maternité.

Peinture à l'huile
Adolphe Martin
Confiture de fraises
Frederic Poitras
Gélee de pommes
1er prix Rév. E. Martin 2e Mde Alphonse Poitras
Concombres en vinaigre
1er prix Mde Alphonse Poitras 2e Adolphe Martin
Tomates Marinées
1er prix Mde Alphonse Poitras 2e Mde Frederic Poitras
Les vins
1er prix Frederic Poitras.
Parce que s'aurait été trop long nous nous sommes permis d'omettre les prix les moins intéressants.

Lisez nos petites annonces



S. LAPORTE PHOTOGRAPHE
Seul agent pour le Madawaska de la CANADIAN KODAK Co.
Kodak Autographic qui donne l'histoire de toutes vos poses
Poudre à développer. Pellicules ou Films
Albums. Boîte à développer. Assortiment complet pour les Amateurs
Liste de prix envoyé franco sur demande, aussi que Catalogue
AGRANDISSEMENT
Portraits au Crayon, Couleurs, Sépia
SALON DE MUSIQUE
J'ai aussi un département de musique où vous pouvez vous procurer tous les instruments de musique

En plus les Pianos et Gramophones Gerhard Heintzman ainsi que les fameuses machines Victor, avec assortiment complet de records nouveaux tous les mois.

Musique en feuilles, chants populaires anglais et français.
Abonnement au journal de musique l'Etude et La Revue Canadienne.
Votre commande par la maille sera l'objet de notre meilleure attention.
S. LAPORTE, Photographe, EDMUNDSTON, N. B.

A VENDRE
Attirail de garage et de Bureau
1 "Ten Battery Rotary Rectifier"
1 "Set Differential Chain Blocks Ton Hoist"
1 "Acetylene Lead Burning Outfit"
1 "Battery Plate Burning Rock & Clips"
1 Extincteur chimique
1 "Red Devil Jack for Moving Automobiles"
1 Petit Bureau d'Office
1 Paire de Balances à Plateforme "Gurney" capacité 600 lbs.
1 Coffre fort J & J Taylor. Dimensions intérieures 24 x 18
Toutes ces marchandises presque neuves et en très bonne condition.
BELD MOTOR SALES Ltd.
Woodstock
Appliquez à
F. O. Creighton
Abonnez-vous au
"MADAWASKA"



PETROFOL
Pour vous garder en santé tout un jour de la vie, et dormir d'un sommeil restaurateur, prenez votre PETROFOL régulièrement matin et soir. Il fera fonctionner votre corps de la bonne manière, embellira votre peau et votre teint, tonifiera votre estomac et améliorera votre condition en général.
PHARMACIE REXALL
H VANWART, EDMUNDSTON, N. B.



INSURANCE OF EVERY KIND
Ce nouveau procédé
Les experts d'assurances vous diront quel effet il a sur vos assurances. Il peut rendre votre police nulle.
Rétrocession — Ensuite assurés vous
Les experts de la Prévention contre le feu de la Hartford Fire Insurance Company, vous décriront les dangers, qui, si nous ne faisons pas attention, causeront des pertes d'argent par le feu.
J. B. Michaud
Edmundston, N. B.

Chemin de fer National du Canada
MONTREAL—VANCOUVER
Le "Continental Limité"
Tous les jours
Dép. MONTREAL (Gare Bonaventure) 9.00 P. M.
Wagons panoramiques — bibliothèque-compartiments, wagon-lits moderne, wagon-lits touristes, wagon-restaaurant, wagons de première et de colons.
Les billets et les renseignements seront fournis par le Bureau de la Ville 10 rue St-André, Québec par la Gare Union du Palais ou par les Agents du Chemin de Fer National du Canada.

Clavigraphes Belles Occasions

Table listing various typewriter models and their prices, including Clavigraph portatif, Remington, Smith Premier, and Underwood.

Conditions : \$10.00 comptant et balance, \$10.00 par mois. J. B. MICHAUD EDMUNDSTON, N. B.

A l'Hotel-Dieu de St-Basile Une agréable visite

Mardi dernier Monseigneur Dugal avait l'honneur de recevoir la visite de Sa Grandeur Mgr Walsh, Evêque de Portland. Ce Jigne Prélat nous fit le plaisir d'une courte visite dans l'après-midi.

nous et nous sentons sa paternelle influence sur notre vie encore en déclin. Monseigneur Walsh a bien voulu l'appeler notre Roi—il mérite bien ce titre car il est certain qu'il a la clé de nos cœurs.

rivière devraient faire des réunions de petites filles américaines et canadiennes et qu'a tour de rôle on chanterait dans son langage national, qu'on partagerait des amusements communs. etc.—Par cet exposé, nous enfants, nous avons compris que Sa Grandeur voulait nous laisser entendre que tout en tenant à sa nationalité il faut que l'harmonie, la bonne entente, la cordialité règnent entre les peuples comme entre les individus et que c'est dans l'enfance que ces sentiments doivent être cultivés.

PROPRIETE A VENDRE

La propriété de J. W. Hall où il habite maintenant, voisin de l'Hotel Royal est à vendre. Belle occasion pour celui qui veut acheter une propriété au centre de la ville.

CHEMIN DE FER TEMISCOUATA

Table with train schedules including columns for stations, times, and directions. Includes stations like Rivière-du-Loup, St. Modeste, etc.

AVIS AU PUBLIC

Le public est par les présentes averti que je ne serai plus responsable des transactions d'assurances avec M. Charles-Eugène Bérubé.

AVIS AU PUBLIC

Avis est par les présentes donné que ma femme Clara Martin ayant quitté ma demeure lundi le 23 Octobre, je ne me tiendrai pas responsable.

sable d'aucune dette contractée par elle en mon nom depuis cette date. IRENÉ RINGUETTE

PERDU

Un pardessus brun avec collet et Sealine brun, et un foulard en soie brune dans une des poches. Ce pardessus a été perdu à la salle de danse au Théâtre Star Vendredi le 27 Octobre.



CHAPITRE I Le comte de Brisoy, suivant sa vieille habitude, prenait son café sur un petit guéridon Louis-Philippe, placé près de la porte-fenêtre de son fumoir.

Brisoy en relevant subitement le front. Qu'y a-t-il ? —Le filleul de M. le comte est là !... qui fait les cent pas sur la terrasse.

pas entrer chez moi, justement parce que tu as quelque chose à me dire... Voyons... C'est donc bien désagréable ?

et toi n'avez pas de meilleur ami que le vieux châtelain de Franchet ? —Je le sais bien ! Mais, que voulez-vous, mon parrain, lorsque le château est plein de monde, je n'ose pas venir vous trouver.

Allons, dépêchons-nous ?... Le nom bien vite ! —Mon parrain !... —Pourquoi restes-tu court ? —Je n'épouse pas une jeune fille de nos environs.

NOTES LOCALES

M. et Mde Paul Ouellette font part à leurs parents et amis de la naissance d'un garçon le 1er Novembre et baptisé sous les noms de Joseph Jean Charles. Parrain et marraine M. et Mde Edgar L'Italien d. Ste Rose du Dégel, oncle et tante de l'enfant. Porteuse. Mde Ouellette grand-mère de l'enfant.

M. Alphonse L'Abbé de St-Léonard, Dr Faucher et Florent Sans-façon de Grand Isle étaient de passage en ville cette semaine. Ils venaient d'une excursion de chasse. Ils se disent enchantés de leur tournée.

M. Daly Cingras, représentant la Dress Essentials Co. était en ville cette semaine.

Les exercices des Quarante Heures commencés Lundi dernier se sont terminés Mercredi. Ils étaient prêchés par le Rév. Père Nadeau missionnaire de Lévis, P. Q.

C'est Dimanche prochain que se fera la collecte mensuelle pour la reconstruction de l'Eglise. Que chacun fasse son possible pour donner autant que possible, afin de pouvoir bâtir au plus tôt un temple digne de la ville d'Edmundston. Nous avons en occasion de nous apercevoir pendant les exercices des Quarante Heures que l'Eglise actuelle ne répond pas du tout aux besoins de la population, parce que à chaque séance, plusieurs personnes étaient forcées de s'en retourner à cause qu'il n'y avait plus de place dans l'Eglise. Donc donnons généreusement pour l'Eglise, car le bon Dieu a promis de nous rendre au centuple ce que nous Lui donnerons.

Le Théâtre Casino a rouvert ses portes hier soir après une fermeture d'un mois. Une grande foule y assistait. Nous leur souhaitons tout le succès possible.

M. Pierre Couzeler de Douarnenez en Bretagne est en ville actuellement.

Mlle Eveline LeBlanc doyenne des institutrices en science domestique de la Province de Québec, est en visite chez sa mère Mde LeBlanc pour quelques jours.

Mde A. A. Pikard née Winnie Wright, a reçu pour la première fois depuis son mariage Mercredi dernier.

M. et Mde Pat Fournier sont de retour Samedi dernier de leur voyage de noces.

Mlle Gabrielle Tremblay et Simone Morel de Ste-Rose Dégel sont en ville actuellement.

Les Révérends MM Nadeau de la Maison des Missionnaires de Lévis P. Q. Dumont de St-François, Zuel Lambert, de St-Hilaire, D. Martin, de St David, Me. et Barry de St Léonard prétaient leur concours aux Messieurs de la cure d'Edmundston à l'occasion du tri d'automne et des Quarante Heures cette semaine.

M. Emile Demers a du être transporté d'urgence pendant la nuit de Samedi à Dimanche dernier à l'Hôpital de St-Basile ou les Drs. La porte et Simard l'ont opéré pour l'appendicite. Ses amis seront heureux d'apprendre que M. Demers revient très vite à sa santé.

M. le Dr J. A. Guy est en ville depuis quelques jours, de retour de la Gaspésie. Il doit repartir lundi pour la Californie.

M. R. J. Buckley de la Cie Vitagraph de St Jean N. B. était en ville ces jours derniers.

Le Rév. M. P. Babineau de St-Jacques était en ville aujourd'hui.

Mde Rosario Lebel a subi une grave opération à l'hôpital de St-Basile lundi dernier. Mme Lebel donne un bon espoir de guérison.

Les jeunes filles du Cercle Ste-Cécile nous préparent une agréable soirée pour le 22 Novembre. Nous

sommes sûrs qu'elles auront beaucoup de succès comme toujours d'ailleurs.

M. Denis Grouin de St Jacques était de passage à Edmundston aujourd'hui.

M. Jean Théberge de St-Eleuthère était en ville cette semaine par affaires.

M. Alphonse Durette Officier de Douanes d'Escourt était en ville cette semaine par affaires.

Les avocats M. D. Cormier et A. Dionne sont allés à St-Jacques Jeudi dernier, plaider devant le Magistrat Charlat.

M. Jos Morency gérant de la Banque Nationale est parti pour St-Pascal en automobile.

Nos deux députés, l'hon. J. E. Michaud et M. Pius Michaud sont de retour d'une partie de chasse accompagnés d'une "pochette" de gibier etc.

M. J. A. Charest de St-Jacques était de passage à Edmundston Mardi dernier.

NAISSANCES

A M. et Mde Pierre Couturier Jr. de la paroisse de St-Joseph, Mardi le 31 Octobre, un fils.

A M. et Mde Wilbrod Blanchette de la Paroisse d'Edmundston, Mercredi le 1er Novembre, un fils.

Le charbon canadien

Ottawa, 2. — Le Canada possède assez de charbon pour subvenir à tous ses besoins pendant 30,000 ans mais le peuple devra recevoir une longue éducation à ce sujet avant de cesser d'acheter du charbon aux Etats-Unis.

Telle est l'opinion émise par le Dr Camell, sous-ministre des Mines, qui prépare un rapport sur cette question. Tôt ou tard, le Canada devra être indépendant des Etats-Unis pour son combustible et le plus vite possible mieux ce sera. Le charbon canadien fera un excellent combustible lorsqu'on saura l'employer dans n'importe quelle fournaise. Des expériences sont faites à cet effet et le public devait aussi y mettre de la bonne volonté. Pour une grande partie de la population, il n'y a pas d'autre combustible que l'anthracite américain, le charbon du millionnaire.

Cette opinion existe surtout dans Québec et Ontario. Le Dr Camell dit qu'il faut habituer la population à brûler du charbon canadien et du charbon gallois, celui que l'on importe en France, en Norvège et autres pays. Ce charbon est de bonne qualité et il serait facile d'en commencer l'importation en Canada vers le mois d'avril.

(L'Action Catholique)

St-Jacques

De notre correspondant
Beaucoup d'activité de ces derniers jours. Les chantiers sont à l'ordre du jour. Quantité de billots seront coupés sur la Rivière Iradoise pour le compte de M. Phileas Morneau et de M. Georges I. Theriault. Des milles cordes de bois de pulpe seront coupées sur la rivière à la Truite par Messieurs Alph. Dumont, Pierre Castongay et Pitre Berubé pour la Compagnie Papers Limited. Dans la Rivière à la Truite seulement il y a 23 sous-contracteurs. Les Messieurs Demers achèteront aussi comme l'an passé pour la Eastern Townships Lbr. Co. C'est donc dire qu'il y a beaucoup d'ouvrage. La main d'œuvre est abondante et les salaires satisfaisants.

Nous regrettons d'apprendre que la maladie de Soeur Toussaint, (Melle Olive Morneau) s'aggrave. On nous dit que la Ryde. malade faiblit tous les jours. Nous osons cependant espérer qu'elle se rétablira et nous prions pour elle.

M. E. L. Ouellet et sa fille Theodora sont en visite chez des parents et amis. Ils résidaient depuis plusieurs années à Thedford Mines, P. Q.

Madame Rémi Rouleau, malade depuis quelque temps prend un peu de mieux.

Melle Régina Béribé qui souffrait de Grippe intestinale dit-on est maintenant considérée hors de danger.

Nous sommes heureux de pouvoir publier la liste des prix gagnés à l'exhibition dernièrement. Les Juges, les visiteurs et les Orateurs nous ont dit que pour la beauté, qualité et quantité des exhibits, nous étions supérieurs à beaucoup et n'avions rien à envier aux autres pas même à l'Exposition de Québec. Proportion gardée, bien entendu. Nous en sommes fiers. Nous regrettons les petites défections survenues mais comme elles ne sont dues qu'à des causes personnelles nous espérons qu'on les oubliera et que nous continuerons de faire de Notre Société d'Agriculture la plus belle, la plus intéressante et la plus profitable du comté, sinon de la Province.

Noublions pas qu'après le 1er Décembre il faudra rencontrer à droite au lieu de gauche.

Le meilleur Tonique
c'est
ELEXIR VIGOL.
En vente partout.

LIVRES DE COMPTOIRS

Les meilleurs livres de comptoir sont certainement les McCaskey.

Nous sommes les représentants de cette compagnie et nous vendons aussi le

McCaskey Cash Register

Cette nouvelle invention est certainement ce qu'il y a de mieux et coûte qu'une fraction du prix de tout autre "Cash Register" faisant le même travail.

Venez nous voir avant d'acheter ailleurs.

La CIE D'IMPRIMERIE DU MADAWASKA, 1^{ère}

Abonnez-vous au "MADAWASKA"

Materiaux de Construction

Bois à finir de toutes sortes

Bois pour plancher, merisier et épinette

Portes, moulures, boiseries, etc.

Ciment, Chaux, Briques, "Hard Wall" Crépi, Brique à cheminée, Briques et terre à feu Enfin tout ce qu'il faut pour la construction ou le réparation.

Chevaux d'ouvrage et de voiture

Harnais d'ouvrage et de voiture

Charbon Anthracite et Bitumineux

Foin, avoine et engrais de toutes sortes

J'ai aussi un char de papier Goudronné, "Wall Board" et Ruberoid

J. W. HALL
EDMUNDSTON, N. B.

MORTGAGE SALE

To Cyric Labrie, of the town of Edmundston, in the county of Madawaska and Province of New Brunswick, Merchant, and Alexina his wife, and all others whom it may concern.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that under and by virtue of a power of sale contained in a certain Indenture of Mortgage bearing date the 19th day of May 1921 and made between Cyric Labrie and Alexina, his wife, of the first part and Alphonse Daigle of the second part and registered in the office of the Registrar of Deeds in and for the county of Madawaska in Book G-3 page 711, 712, and 713 of records, there will for the purpose of satisfying the moneys secured by the said Indentures of Mortgage, default having been made in the payment of the same, be sold at public auction in front of the court house at the town of Edmundston in the county and province aforesaid on the 4th day of December next at the hour of ten in the fore noon the lands and premises mentioned and described in the said Indentures of Mortgage as follows, to WIT:

All that certain lot, piece or parcel of land and premises situate lying and being in the town of Edmundston in the county of Madawaska and province of New Brunswick, described as follows: Being lot number 73 on the North west corner of Saint George and Martin Streets in the town of Edmundston, being a lot 48 1/2 Feet in width and 110 feet in length as will appear by reference to a plan of the property of the Edmundston Developments Company Limited, on file in the Registrar of Deeds in and for the county of Madawaska.

Together with all and singular, buildings, improvements, and appurtenances to the same belonging, or in any manner appertaining.

Dated this 3rd day of November 1922.
Arthur J. Cyr, Alphonse Daigle
Solicitor for the Mortgage (L.S.)

AVIS AU PUBLIC

Avis est par les présents donné que je ne serais responsable d'aucune dette contractée en mon nom par ma femme Mde Joseph Déchesne (Vve Dufour).
(Signé) Joseph Déchesne

LOGEMENT A LOUER

Quelques appartements à louer, convenables pour un petit ménage. S'adresser à
A. J. Cyr
Edmundston N. B.
J. N. O.

MONTRES, HORLOGES, BIJOUTERIES
DE TOUTES SORTES
E. E. MILLER
LES YEUX EXAMINES GRATUITEMENT.

Casino
FIRST NATIONAL PICTURES
Lundi Mardi
"MY BOY"
AVEC
Jackie Coogan
L'étoile du (kid) avec Charlie Chaplin.
C'est quelque chose qui en vaut la peine.
AUSSI
Vod-vil Movies
Fox News

